

FESTES DE

MOROS I CRISTIANS

A SANT BLAI 2023

BOCAIRENT 4-7 FEBRER



©Celia Xan Pérez Bernat



D'interés turístic nacional
www.santblai.org



AÍSLATE DE TODO

MENOS DE TU MUNDO



Carpintería PVC Bocairent S.A.

Ctra. Villena-L'Alcúdia CV81, núm. 5

46880 BOCAIRENT (València)

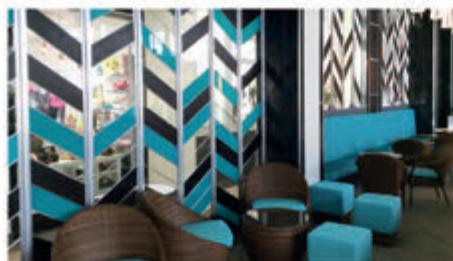
Tel. 962 350 328 - Fax: 962 351 001

bitec@bitecpvc.com www.bitecpvc.es



P. Ind. El Regadiu C/ Comarca de la Costera, s/n • 46880 BOCAIRENT (Valencia)
Tel.: 0034 962 350 136 • Fax: 0034 962 355 053
E-mail: info@cristaleriajuancar.com

Cristales para todo tipo de proyectos



Bisutería artesana en cristal de Murano



www.cristaleriajuancar.com



08.01

HOMENATGE A LES CAPITANIES DE 2023 - SAINET FESTER

Homenaje a las capitánías de 2023. Sainete festero

Tribute to captains 2023. Festivities farce

9.45 h

Associació
de Festes

Concentració de festers i d'autoritats

Concentración de festeros y autoridades

Authorities and members of the filaes meeting

10.00 h

Església
Parroquial

Santa missa en acció de gràcies.

A continuació, cercavila fins al Teatre Avenida on tindrà lloc l'homenatge als capitans i capitanes amb la intervenció de Salomé Beneyto Calabuig com a mantenidora i la representació del sainet fester "La Paciència del llancer", d'Enrique Cuerda Puerto, Blas Belda Pastor i Fernando Vañó Fuster, a càrrec del grup de teatre l'Arcà.

Santa misa en acción de gracias.

A continuación, pasacalle hasta el Teatro Avenida donde tendrá lugar el homenaje a las capitánías con la intervención de Salomé Beneyto Calabuig como mantenedora y la representación del sainete festero "La Paciència del llancer" de Enrique Cuerda Puerto, Blas Belda Pastor y Fernando Vañó Fuster, a cargo del grupo de teatro l'Arcà.

Thanksgiving mass.

Next, parade until Avenida Theatre where the tribute to captains will be celebrated. Salomé Beneyto Calabuig will be the speaker and l'Arcà Theatre Group will play the festivities farce "La Paciència del llancer" written by Enrique Cuerda Puerto, Blas Belda Pastor and Fernando Vañó Fuster.

14.01

CONCERT FESTER

Concierto festero

Moors and Christians Concert

18.30 h

Teatre
Avenida

85 Concert fester a càrrec de l'Associació Unió Musical Bocairent.

85º Concierto festero a cargo de la Asociación Unión Musical Bocairent.

85th Moors and Christian concert played by Asociación Unión Musical Bocairent.



15.01

LA PUBLICACIÓ
La Publicación
The Announcement

11.30 h

Des de
l'Ajuntament

Cercavila i desfilada de la publicació de les festes
Pasacalle y desfile de la publicación de las fiestas
Parade to announce the festivities

22.01

L'ACAPTE
L'Acapte
L'Acapte

11.30 h

Des de
l'Ajuntament

Cercavila de l'Acapte
Pasacalle de *l'Acapte*
L'Acapte parade

23-31.01

NITS DE CIRI
Noches de Cirio
Candles Nights

Església
parroquial

Solemne novena en honor a Sant Blai. A les 19.30 h els dies 23, 24, 25, 26, 27, 28, 30 i 31; el diumenge 29, a les 11.30 h.

Solemne novenario en honor a San Blas. A las 19.30 h los días 23, 24, 25, 26, 27, 28, 30 y 31; el domingo 29, a las 11.30 h.

Solemn Novena in honour of St. Blai. At 7.30 p.m. on 23rd, 24th, 25th, 26th, 27th, 28th, 30th and 31st; on Sunday 29th, at 11.30 a.m.



03.02

DIA DE LES CAIXES

Día de *les Caixes*

Les Caixes day

12.00 h

Volteig general de campanes per anunciar el començament de les festes.

Volteo general de campanas para anunciar el comienzo de las fiestas.

Bell ringing to announce the start of the festivities.

19.30 h

Plaça de
l'Ajuntament

Oració de l'Àngelus i retreta de les Caixes.

Rezo del Ángelus y retreta de *les Caixes*.

Angelus and *les Caixes* parade.

23.00 h

Des de la
Residència

Nit de Caixes de totes les filaes, iniciada per la Filà de Mosqueters.

Nit de Caixes de todas las filaes, iniciada por la Filà de Mosqueters.

Moorish and Christian informal parade started by *Filà de Mosqueters*.



04.02

DIA DE L'ENTRADA

Día de La Entrada

Parade Day

11.30 h

Plaça de
l'Ajuntament

Interpretació de l'Himne nacional i hissada de banderes. A continuació, interpretació de l'Himne a Bocairent per la Societat Musical Vila de Bocairent sota la direcció de Gemma Santonja i Insa. Tot seguit, entrada de bandes i, a la bifurcació dels carrers de José Puig-Sant Joan de Ribera, mascletà.

Interpretación del Himno nacional e izado de banderas. A continuación, interpretación del Himno a Bocairent por la Societat Musical Vila de Bocairent bajo la dirección de Gemma Santonja i Insa. Seguidamente, entrada de bandas y, en la bifurcación de las calles José Puig-San Juan de Ribera, *mascletà*.

Interpretation of the Spanish Anthem and raise of flags. Then, interpretation of the Anthem to Bocairent by Societat Musical Vila de Bocairent conducted by Gemma Santonja i Insa. Afterwards, there wil be a music bands parade and, at bifurcation of José Puig-St. Joan de Ribera streets, a "mascletà" (fireworks) will take place.

16.30 h

De C/ Batalla
de Lepant fins a
Pl. Ajuntament

Entrada de moros i cristians.

Entrada de moros y cristianos.

Moorish and Christian formal parade.



Andrea Alonso



Manolo Alarte

05.02

DIA DE SANT BLAI

Día de San Blas

St. Blai Day

8.00 h

Des de la plaça
de l'Ajuntament

Diana

Diana

Diana (reveille)

11.30 h

Plaça de
l'Ajuntament

Concentració de festers i d'autoritats

Concentración de festeros y autoridades

Authorities and members of the *filaes* meeting

12.00 h

Església
Parroquial

Solemne missa de Sant Blai presidida per l'Ilm. En José Francisco Castelló Colomer, Canceller-Secretari de l'Arquebisbat de València, i cantada per l'Agrupació coral de Bocairent baix la direcció de Damián Molina Beneyto. Tot seguit, salutació a les autoritats.

Solemne misa de San Blas oficiada por el Ilmo. Don José Francisco Castelló Colomer, Canciller-Secretario del Arzobispado de Valencia, y cantada por la Agrupación coral de Bocairent bajo la dirección de Damián Molina Beneyto. A continuación, saludo a las autoridades.

Solemn mass officiated by Excellent Mr. En José Francisco Castelló Colomer, Chancellor-Secretary of the Archbishopric of Valencia. The Choir of Bocairent conducted by Damián Molina Beneyto will be sing during the mass. Then, salute to the authorities.

16.30 h

Des del maset
de la filà

Desfilada del piquete de la filà Terç de Suavos

Desfile del piquete de la filà Terç de Suavos

Piquete parade by *filà* Terç de Suavos

17.30 h

Des de
l'Escalinata

Ball del Moro

Ball del Moro

Ball del Moro

18.30 h

Plaça de
l'Ajuntament

Concentració de festers i d'autoritats

Concentración de festeros y autoridades

Authorities and members of the *filaes* meeting

19.00 h

Des de l'Església
parroquial

Solemne processó. A l'arribada a la plaça de l'Ajuntament, el seguici esperarà el Guió, la Relíquia –portada per la filà de Mosqueters– i la Imatge de Sant Blai. Es dispararan focs d'artifici i després es reprendrà la Processó fins a l'Església parroquial, on s'interpretarà l'Himne a Sant Blai.

Solemne procesión. Al llegar a la plaza del Ayuntamiento, el séquito esperará el Guión, la Reliquia – llevada por la *filà* de Mosqueters– y la Imagen de San Blas. Se dispararán fuegos artificiales y después se reprenderá la Procesión hasta la Iglesia Parroquial, donde se interpretará el Himno a San Blas.

Solemn procession. In the Town Hall Square, the procession will wait for the Picture, the Relic –carried by the *filà* Mosqueters– and the Image of St. Blai. Some fireworks will be shot and the procession will continue until the Parish Church where the St. Blai hymn will be performed.



06.02

DIA DE MOROS I CRISTIANS

Día de Moros y Cristianos

Moorish and Christian Day

A partir de les 08.00 h

Des dels respectius masets

Formació d'esquadres de cada filà per assistir a missa als diferents temples i ermites de la localitat:

Espanyolets: Parròquia Altar Major
Granaders: Església de la Santa Creu.

Contrabandistes: Ermita Mare de Déu d'Agost.
Terç de Suavos: Ermita de Sant Joan.
Estudiants: Ermita Mare de Déu dels Desemparats.

Moros Vells: Parròquia Altar Major.

Marrocs: Parròquia Capella de Sant Blai.

Moros Marins: Parròquia Capella de la Comunió.

Mosqueters: Monestir de la Verge dels Dolors i els Reis Mags.

Formación de escuadras de cada *filà* para asistir a misa en los diferentes templos y ermitas de la localidad

Diana (Reveille) and mass for each *filà*

11.30 h

Des del carrer
Batalla de Lepant

Batalla entre els bàndols cristia i moro. A l'arribar a la plaça de l'Ajuntament, ambaixada del moro.

Batalla entre los bandos cristiano y moro. Al llegar a la plaza del Ayuntamiento, embajada del moro.

Battle between Christian and Moors sides. Then, at the Town Hall Square, the Moorish Parliament will take place.

17.00 h

Des de la Residència

Batalla entre els bàndols moro i cristia. A l'arribar a la plaça de l'Ajuntament, ambaixada del cristia. Paral·lelament, oració pels difunts de la filà de Marrocs a la porta de l'Església parroquial i baixada fins al castell en ziga-zaga.

Batalla entre los bandos cristiano y moro. Al llegar a la plaza del Ayuntamiento, embajada del cristiano. Paralelamente, oración por los difuntos de la *filà* Marrocs en la puerta de la Iglesia parroquial y bajada hasta el castillo en zig-zag.

Battle between Christian and Moors sides. Then, in the Town Hall Square, Christian Parliament. At the same time, the *filà* Marrocs will pray for the deceased at the door of the Parish Church, then they come down to the castle in zigzag.

23.30 h

Des de la Residència

Desfilada-retreta

Desfile-retreta

Humoristic parade



07.02

DIA DEL SANT CRIST

Día del Santo Cristo
St. Christ Day

A partir de les 07.00 h
Des dels masets

Diana
Diana
Diana (Reveille)

10.00 h
Des de la plaça de l'Ajuntament

Pujada a l'ermita del Sant Crist
Subida a la ermita del Santo Cristo
Climbing to the Hermitage of the St. Christ

11.30 h
Ermita del Sant Crist

Missa en acció de gràcies. A continuació, *despojo del moro*.
Misa en acción de gracias. A continuación, despojo del moro.
Thanksgiving Mass. Then, *despojo del moro* (conversion of the Moorish ambassador into Christianity)

A partir de les 12.30 h
Església parroquial

Presentació de respectes a la relíquia de sant Blai
Presentación de respeto a la reliquia de san Blas
St. Blai relic's act

17.30 h
Església parroquial

Cant del Te Deum. A continuació, les filaes realitzaran l'acostumada cercavila.
Canto del Te Deum. A continuación, las *filaes* realizarán el acostumbrado pasacalle.
Singing of the Te Deum. Then, the *filaes* will perform the traditional parade.

24.00 h
Centre històric

Cordà
Cordà
Cordà (special fireworks running freely through the streets)



Mariano Ferre

08.02

DIA DE L'EIXABEGÓ

Día de l'*Eixabegó*

L'Eixabegó Day

11.30 h

Associació
de festes

Reunió de les juntes de les filaes

Reunión de las juntas de las filaes

Filaes boards

12.00 h

Església
parroquial

Missa en sufragi pels festers
difunts

Misa en sufragio de los festeros
difuntos

Mass for the repose of the
deceased members of the *filaes*

L'alcalde,

Xavier Molina Martí

El rector,

Vicent Femenia Ribes

El president de l'Associació de

Festes de Moros i Cristians,

Ximo Carbonell Sirera

També pots consultar tota la informació i
actualitzacions al web oficial
www.santblai.org



Capitanies 2023



Filà
d'Espanyoletos

**ÓSCAR
GARCÍA
LÓPEZ**



Filà de
Granaders

**JÚLIA
CANTÓ
FERRE**



Filà de
Moros Vells

**JOAN
PIEDRA
PEIDRO**



Filà de
Contrabandistes

**ESTER
SANCHIS
PUERTO**



Filà de
Marrocs

**ESQUADRES
TRABUC
I DURET**



Filà Terç
de Suavos

**BLAS
BELDA
PASTOR**



Filà de
Moros Marins

**NOELIA
VAÑÓ
ANTOLÍ**



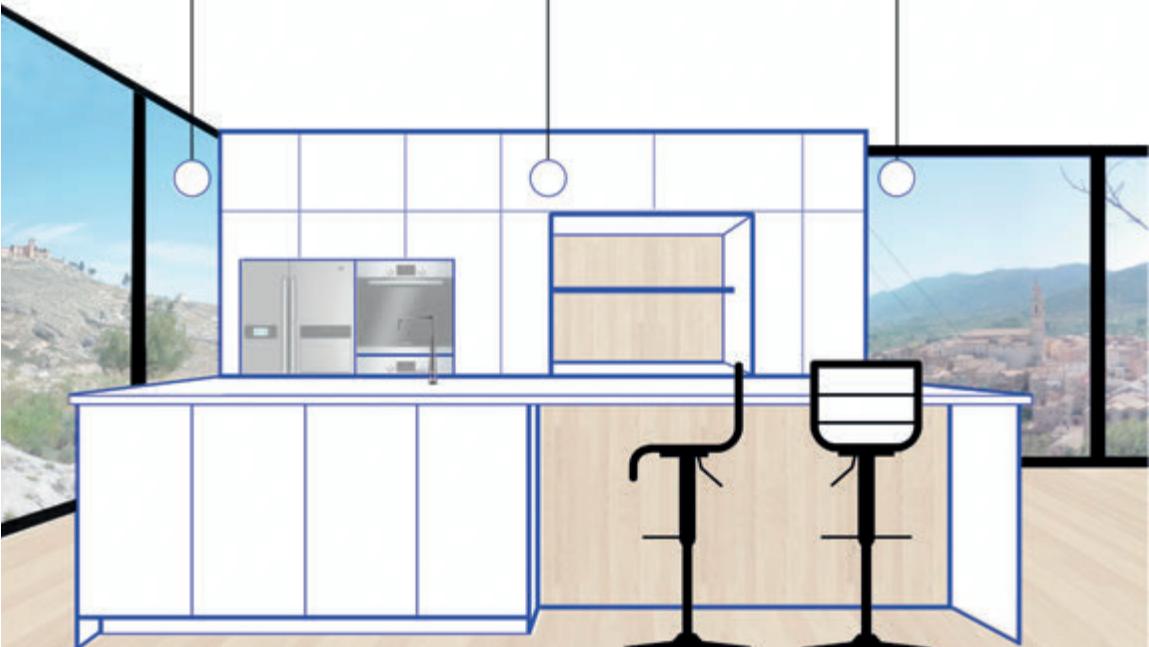
Filà
d'Estudiants

**VICENTE
COLOMER
MOLINA**



Filà de
Mosqueters

**VICENTE
MIGUEL
ALMENAR
PASÍES**



VIVIENDAS A MEDIDA EN EL CENTRO DE BOCAIRENT DESDE 70.000€



ELIGE TODO LO IMPORTANTE

- ACABADOS
- N.º DE DORMITORIOS
- DISTRIBUCIÓN
- SUPERFICIE CONSTRUIDA
- M.º DE TERRAZA

LA CASA DE TUS
SUEÑOS A
MEDIDA!!

 **AMBIENTS**
GRUP PLAQUES I OLIVERES
C/ TAULA DEL REI 30, BOCAIRENT / TEL: 960501859



Javier García Solbes
C/ Joaquín Sorolla, 27
46880 - Bocairent
forjasold@hotmail.com
625 31 98 17

CARPINTERÍA • CERRAJERÍA • FORJA
ARTÍSTICA • PUERTAS • ESCALERAS •
BARANDILLAS • CUBIERTAS • CERRAMIENTOS
• CERCADOS • ACERO INOXIDABLE

Vicedo
y Vañó, s.l.
transportes

TRANSPORTES NACIONALES E INTERNACIONALES



Polig. Ind. El Regadiu - Sect. 1 s/n
Telf.: 962 350 075 • Fax: 962 350 051
46880 BOCAIRENT (Valencia)

eMail: manolo@vivatrans.net • carlos@vivatrans.net
www.vicedoyvano.es



Replus

*La ventana
perfecta*

BONES FESTES

OSCILOVEN

FERCUL
FINESTRES

Reveral
EXPERTOS EN VENTANAS


ALMAVEN
VENTANAS


IBI
VENTANAS


ALUMINIOS
C.R.


Aysla
vent
PUERTAS Y VENTANAS